







# 航空运输条件鉴别报告书

#### Identification and Classification Report for Air Transport of Goods

此报告本年度有效 有效期至2014年12月31日

报告编号:

PEKSZ20140124021ZH0001

Issued No.:

签发日期:

2014. 01. 24

Issued Date:

委托单位:

东莞市纽贝尔能源科技有限公司

Applicant:

DONGGUAN NEW CELL ENERGY TECHNICAL CO., LTD.

物品名称:

锂离子电池BL-5B(与飞天蓝牙读卡器bR301包装在一起)

Name of Goods:

LI-ION BATTERY BL-5B (PACKED WITH FEITIAN BLUETOOTH CARD READER bR301)

#### 北京迪捷姆空运技术开发有限公司

Beijing DGM Air Transport Technology Co.Ltd

第1页共4页



度有效 12月31日

### 报告书使用约定

### Terms of the Using of the Report

1. 本公司依据本年度国际航协《危险品规则》以及委托人(托运人或其代理人)提供的物品及其运输信息,确定货物的航空运输条件并出具此报告书。

The report is issued by DGM China according to IATA *Dangerous Goods Regulations* published in the current year and the information of the goods and the information of its shipping provided by the applicant (shipper or his agent).

2. 依据鉴别的需要,本公司要求委托人提供真实、完整的货物样品及资料。

According to the demand of identification and classification, DGM China requires the applicant to provide true and exact sample and data of the cargo.

3. 委托人保证申报的物品和/或提供的样品与交运的货物是同一种物质。

The applicant guarantees that the declared goods and/or the sample who provides should be identical with the contents of cargo that is to be transported.

4. 本公司仅对样品的鉴别结果负责。

DGM China is only responsible for the identification and classification of the sample provided by the applicant.

5. 本报告书经主检员、审核人和批准人签字并加盖本公司印章后生效。

This report will be effective only after it is signed by the inspector, checker and approver, and stamped by DGM China.

6 未经本公司书面批准,不得复制本报告书。

The duplicating of this report is prohibited without the written approval of DGM China.

7. 私自转让、复制、盗用、冒用、涂改、或以任何媒体形式篡改的报告书无效。

The report is invalid when anything of the following happens - illegal transfer, reproduce, embezzlement, imposture, modification or tampering in any media form.

8. 为适应国际航协《危险品规则》的年度变化,报告书仅在本年度内有效。

This report is only valid within the year in which the IATA Dangerous Goods Regulations is effective.

地址:北京首都国际机场货运北路天竺综合保税区BGS货运楼249室 邮编:

邮编: 101300

电话: 010-69479673

传真: 010-69479621

网 址: www.dgmchina.com.cn

E-mail: test@dgmchina.com.cn

第2页共4页



R
Y
16
CF

项目编号 Item No.	PEKSZ20140124021			
鉴别目的 Identification Purpose	是否属于航空运输危险物品 Dangerous Goods or not restricted	鉴别日期 Identification Date	2014. 01. 24	
鉴别依据 Identification Criteria	IATA DGR 55th, 2014	鉴别地点 Identification Address	深圳 DGM DGM SHENZHEN	
中文 Chinese 物品名称	锂离子电池BL-5B(与飞天蓝牙读卡器bR301/	包装在一起)		
Name of Goods 英文 English	LI-ION BATTERY BL-5B (PACKED WITH FEITIAN BLUETOOTH CARD READER bR301)			
生产厂家 Manufacturer	东莞市纽贝尔能源科技有限公司 DONGGUAN NEW CELL ENERGY TECHNICAL CO., LTD.			
件数 Pieces		注:本栏内容为托运。	人或委托人在使用本报告书 不属于鉴定内容。运输信	
运单号 Air waybill No.		世級 一個 一個 一個 一一 一一 一一 一一 一一 一一 一一		
目的港 Destination				
物品信息 Nature of the goods	该样品为黑色近长方体电池。型号: BL-5B 尺寸: 45.9*33.9*5.4 mm 每包装件中电池/电芯净重:<5kg 该电池属于单芯锂电池。 (注: 该锂电池不属于召回的锂电池且招电池已经做好防短路措施并装入坚固的报告由东莞市纽贝尔能源科技有限公司提供,装在一起。) This sample is black almost cuboid Model: BL-5B Size: 45.9*33.9*5.4 mm Net quantity of batteries/cells pe The batteries belong to single cell	包装内,电池已固定且不 提供,报告编号: STR140 报告编号: STR14018223S battery r package:<5kg	能位移。该电池的UN38.3检验 18223S,1.2米跌落测试报告由	

中文

Chinese

英文

English

PEKSZ20140124021

项目编号

Item No.

物品

名称 Name of

Goods

IN

			8 - 17 %
和国	审核人 Checked by:	1) A	批准 Approve 报告单体(

制单: 李元

第4页共4页



该样品为锂离子/聚合物电池,和设备包装在一起. 额定瓦特小时为2.95Wh,已通过 UN38.3 测试,已通过包 装件1.2米跌落试验,每个包装件上均有锂电池操作标签。 每票货物均有随附文件说明:包装件内装锂离子电池;必须小心操作。如包装件破损,有易燃危险性;包装 件破损时应采取的特殊措施,包括必要时的检查和重新包装;应急电话号码

鉴别结论

Conclusions

This sample is lithium ion/polymer battery, packed with equipment. Watt-hour rating is 2.95Wh, Each battery is of a type proved to meet the Requirements of each test in the UN MANUAL OF TESTS AND CRITERIA, Part III, sub-section 38.3, Each package is capable of withstanding a 1.2m drop test in any orientation without damage to the batteries contained therein, without shifting of the contents so as to allow battery to battery contact and without release of contents, Each package is labelled with lithium battery handing label.

Each consignment is accompanied with a document with an indication that:

LI-ION BATTERY BL-5B (PACKED WITH FEITIAN BLUETOOTH CARD READER bR301)

the package contains lithium ion battery;

锂离子电池符合包装说明966第II部分。

the package must be handled with care, and that a flammability hazard exists if the package is damaged;

special procedures must be followed in the event the package is damaged, to include inspection and repacking if necessary; and

a telephone number for additional information

锂离子电池BL-5B(与飞天蓝牙读卡器bR301包装在一起)

Lithium ion batteries in compliance with Section II of PI 966.

	UN/ID 编号 UN/ID No.	运输专用名称 Proper Shipping Name			类或项 Class or Div. (次要危险性) (Subsidiary Risk)	包装等级 Packing Group
	/		/		/	/
建议运输 条件 Suggestion for Transport Condition	包装说明 Packing Inst.		客货机 Passenger and Cargo Aircraft	/		
			仅限货机 Cargo Aircraft only	/		
	注意事项 Remarks		每一单电池必须做好防短路措施,并装入坚固外包装内。 each single battery must be packed in such a way as to prevent short circuits under the normal conditions and packed in strong outer packagings.			

主检员 Prepared by:











## BL-5B Li-ion Battery

0

Voltage:3.7V

Capacity:800mAh 2.95Wh

Charging Voltage: 4.2V

Standard: GB/T 18287-2000



### ⚠ Caution

- Use the authoried charger only.
   Never disassemble by yourself.
   Never short-circuit the battery.
   Dispose of the battery properly.
   Expose battery to open flames could cause explosion.







